

**Zeitschrift:** Sprachspiegel : Zweimonatsschrift  
**Herausgeber:** Schweizerischer Verein für die deutsche Sprache  
**Band:** 70 (2014)  
**Heft:** 4  
  
**Rubrik:** Wortsuche

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 15.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Wortsuche

### Reiche Anagramm-Ernte

Gesucht waren (freie) Verse mit mindestens einem vierfachen Anagramm. Der Ehrenpreis geht an Hansmax Schaub, Ennenda, mit nicht weniger als 27 Versen. Darunter sind drei mit sechsfachen Abwandlungen (von Angel, Ostern und Diener). Dazu dieser:

*Riesen reisen oft in Serien  
eisern in die Sommerferien.*

Ja, einer fand gar *reines* Gold  
und schenkt' es *seiner* Liebsten hold.  
(*Nieser* nicht im Duden.)

Das ist ein Anagramm-Siebner, es fehlt nur der schöne Schluss, z. B. so:

*Nieser* steht noch nicht im Duden,  
aber Grimms ins Buch ihn luden.

Unter den Goldfunden aus Ennenda funkeln diese drei besonders:

Herr *Berset*, fürwahr, nicht *sterbe*  
noch *berste*;  
er *strebe* danach, zu werden der Erste.  
Ein scharfes *Beil* im *Leib*  
ist auch in *Biel* nicht *lieb*.

Wer durch den *Steig* *stieg*,  
des starker *Geist* *siegt*.

Den SVDS-Jubiläumsband «Deutsch in der Schweiz» erhalten Noldi Kessler, Gams, für:

Nie nass auf *eines* Kunstschmieds  
schön geformte *Eisen niese*,  
weil sonst er *seine* Tür dir wiese!  
und Felix Sachs, St. Gallen, für:  
*Regen, regne gerne.*  
*Neger, ziehe engre Hüte enger!*

Last, but not least, hat auch der frühere «Sprachspiegel»-Redaktor Ernst Nef zur Leier gegriffen; hier einer seiner beiden Verse:

Was ich gelegentlich *meine*  
mit allzu forscher *Miene*,  
hat schon manch *einem*  
*meine* Gesellschaft verleidet;  
drum mach i das jetzt *nieme*!

### Verschränkte Palindrome

Ein weiterer Schaub-Geistesblitz liefert die Idee zur neuen Wortsuche:

Ein *Neger* mit Gazelle zagt im *Regen nie*.  
Nicht *gerne* schnallt sich *enger*  
den Gürtel das Genie.

Der erste Teil ist ein bekanntes Palindrom. Idealerweise würden auch die weiteren Anagramme in diese Form gekleidet, etwa so, à la Fussball-WM: Tor *enger* mit Radar; Tim, *regne* rot!

Also: Man finde zwei Palindrome, die über ein Anagramm verbunden sind. Beim Lesen von hinten ergeben sich dann automatisch zwei weitere Ko-Anagramme. Der erste Teil darf ein bekanntes Palindrom sein; einzelne Anagramme dürfen Wörter übergreifen (wie *mit Gazelle zagt im*). Besonders geschätzt würde ein einzelnes Palindrom, das ein vierfaches Anagramm enthielte. dg

Post bitte bis 10. 9. 2014 an:  
Redaktion «Sprachspiegel»,  
Feldackerweg 23, CH-3067 Boll  
oder [redaktion@sprachverein.ch](mailto:redaktion@sprachverein.ch)